

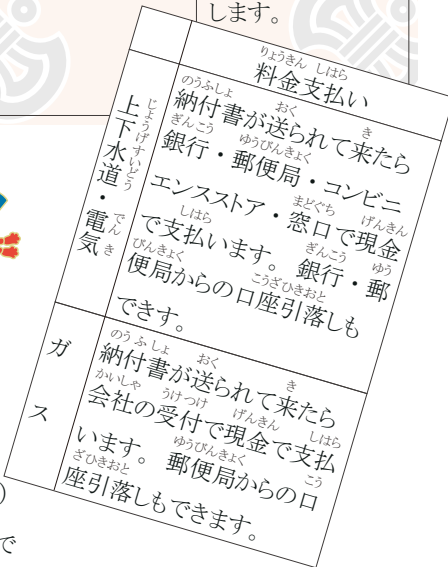
水道、ガス、電気

申し込み 問い合わせ	つか 使い始めるとき	や 止めるとき	トラブル・ その他の問合せ
市役所 上下水道 水道課 24-5271	開始届を出し ます。電話で もいいです。	中止・廃止届を出 します。電話でも いいです。	漏水など ①管工事 24-2460 ②土/日 22-3547
東北電力 相双営業 所 24-5271	インターネット、電話、窓口で申し 込めます。コールセンターでもいい です。	インターネット、電話、窓口で申し 込めます。コールセンターでもいい です。	・停電、緊急のとき 0120-175-366 (無料) ・その他の問合せ 0120-175-466 (無料)
ガス (都市ガス・ プロパン ガス)	ガス会社に電話で連絡をします。	ガス会社に電話で連絡をします。	ガス会社に電話を します。



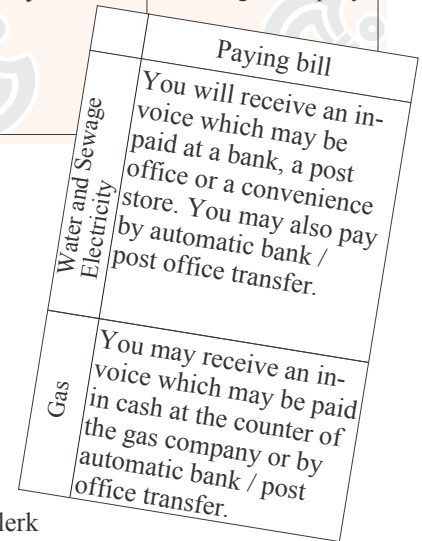
電話とインターネット

- 自宅に電話を入れるとき  
申し込み、  
問合せはNTT東日本です。  
TEL116 0120-36-4463 (英語対応)
- 携帯電話 電気店、携帯電話会社で  
手続きをします。



Water, Gas and Electricity

	Notification or Application	Start of Use	End of Use	Troubles and Questions
Water and Sewage	City Hall, Water Supply Division	Please give Notice before Start of use. TEL is OK.	Please give Notice of end of use. TEL is OK.	Water leak → Water pipe service. 24-2460, 24 hours. 22-3754 (Sat. & Sun)
Electricity	TOHO Denryoku So So office 22-2131	Please apply to the electricity office by internet, a phone call, or at the window of the office. Call center also available. 0120-175-266 (Free dial)		*Blackout, Power failure, call to 0120- 175-366 (24 hours, Free) *Other questions, call to 0120-175-466 (Free dial)
Gas *City gas *Propane gas	Gas Company	Call the gas company	Call the gas company	Call the gas company



Telephone & Internet

- \*To have a phone line installed  
Application and Inquiries :  
NTT Higashi Nippon TEL 116  
0120-36-4463 (English)
- \*To buy a cellular phone  
Go to a cellular phone shop and a clerk  
will guide you through the necessary steps.